



**St. Mary Immaculate
Catholic Church
& St. Peter Mission
Fifth Sunday of Lent
March 17th, 2024**



St. Mary Immaculate

Mass Schedule:

Saturday Vigil 5:00 pm (English)

Sunday 10:30 am (English) 12:00 pm (Español)

Wednesday, Thursday & Friday 9:00 am (English)

Reconciliation/ Confesiones

First Thursday of the month at 5:00 pm (English)

Primer Jueves del mes a las 7:00 pm (Español)

Holy Hour/ Hora Santa

First Friday of the month after 9:00 am Mass

Primer jueves del mes a las 7:00 pm

St. Peter Mission

4085 Main St. Kelseyville, 95451

(Mail and telephone to St Mary's office)

Mass Schedule:

Sunday: 9:00 am (English)

Tuesdays 9:00 am (English)

Office Hours—Horas de Oficina

Tuesday-Friday—Martes a Viernes:

12:00 pm—4:00 pm

Tel. (707) 263-4401

801 N. Main St. Lakeport, 95453

Pastor

Rev. Eliseo Avendaño

admin@stmaryslakeport.com

Parish Staff

Lupita Silva—Secretary

Pat McGrath— Finance Comm. Chair

Dixie Gleason —Bookkeeper

Tom Dingwall and Mario Silva

Parish Council Members

www.stmaryslakeport.com

admin@stmaryslakeport.com

FACEBOOK: St Mary Immaculate Catholic Parish

**Fifth Sunday of Lent
March 17th, 2024**

Some Greeks who had come to worship at the Passover Feast came to Philip, who was from Bethsaida in Galilee, and asked him, “Sir, we would like to see Jesus.” Philip went and told Andrew; then Andrew and Philip went and told Jesus.

Jesus answered them, “The hour has come for the Son of Man to be glorified. Amen, amen, I say to you, unless a grain of wheat falls to the ground and dies, it remains just a grain of wheat; but if it dies, it produces much fruit. Whoever loves his life loses it, and whoever hates his life in this world will preserve it for eternal life. Whoever serves me must follow me, and where I am, there also will my servant be.

The Father will honor whoever serves me. “I am troubled now. Yet what should I say? ‘Father, save me from this hour’? But it was for this purpose that I came to this hour. Father, glorify your name.” Then a voice came from heaven, “I have glorified it and will glorify it again.” The crowd there heard it and said it was thunder; but others said, “An angel has spoken to him.” Jesus answered and said, “This voice did not come for my sake but for yours. Now is the time of judgment on this world; now the ruler of this world will be driven out. And when I am lifted up from the earth,

I will draw everyone to myself.”

He said this indicating the kind of death he would die.

**Quinto Domingo de Cuaresma
17 de marzo 2024**

Entre los que habían llegado a Jerusalén para adorar a Dios en la fiesta de Pascua, había algunos griegos, los cuales se acercaron a Felipe, el de Betsaida de Galilea, y le pidieron: “Señor, quisiéramos ver a Jesús”. Felipe fue a decírselo a Andrés; Andrés y Felipe se lo dijeron a Jesús y él les respondió: “Ha llegado la hora de que el Hijo del hombre sea glorificado. Yo les aseguro que si el grano de trigo, sembrado en la tierra, no muere, queda infecundo; pero si muere, producirá mucho fruto.

El que se ama a sí mismo, se pierde; el que se aborrece a sí mismo en este mundo, se asegura para la vida eterna. El que quiera servirme, que me siga, para que donde yo esté, también esté mi servidor. El que me sirve será honrado por mi Padre.

Ahora que tengo miedo, ¿le voy a decir a mi Padre: ‘Padre, líbrame de esta hora’? No, pues precisamente para esta hora he venido. Padre, dale gloria a tu nombre”. Se oyó entonces una voz que decía: “Lo he glorificado y volveré a glorificarlo”.

De entre los que estaban ahí presentes y oyeron aquella voz, unos decían que había sido un trueno; otros, que le había hablado un ángel. Pero Jesús les dijo: “Esa voz no ha venido por mí, sino por ustedes. Está llegando el juicio de este mundo; ya va a ser arrojado el príncipe de este mundo. Cuando yo sea levantado de la tierra, atraeré a todos hacia mí”. Dijo esto, indicando de qué manera habría de morir.

**ST. MARY'S
THE HOLY WEEK SCHEDULE 2024**

PALM SUNDAY 24th REGULAR SUNDAY SCHEDULE

**HOLY WEDNESDAY 27th 7:00 PM KIDS FROM THE
FHC**

HOLY THURSDAY 28th 7:00 PM BILINGUAL

HOLY FRIDAY 29th 1:00 PM ENGLISH—7:00 SPANISH

HOLY SATURDAY 30th 7:00 PM BILINGUAL

EASTER SUNDAY 31st REGULAR SUNDAY SCHEDULE



**ST. MARY'S
HORARIO DE SEMANA SANTA 2024**

**DOMINGO DE RAMOS MARZO 24 HORARIO DEL
DOMINGO REGULAR**

**MIÉRCOLES SANTO MARZO 27 7:00 PM NIÑOS DE
LA FHC**

JUEVES SANTO MARZO 28 7:00 PM BILINGÜE

**VIERNES SANTO MARZO 29 1:00 PM INGLÉS—7:00
ESPAÑOL**

SÁBADO MARZO 30 SANTO 7:00 PM BILINGÜE

**DOMINGO DE PASCUA MARZO 31 HORARIO DO-
MINICAL REGULAR**

Reconciliation / Confesiones.

**Tuesday March 19th at 5:30 pm
Martes 19 de Marzo a las 5:30 pm**

Healing Mass / Misa para los enfermos.

**Tuesday 26th at 9:00 am at St. Peter's
5:30 pm at St. Mary's
7:00 pm at St. Mary's
(Spanish)**

**AMA 2024
(Annual Ministry Appeal)**

We are in the time of the year where we ask for your financial support to achieve the goal of the AMA (Annual Ministry Appeal) in the pews you will find the envelopes for your donation, you can bring them here to the church or you can send them directly to the diocese. Last year we reached our goal and we got \$1,604.00 back to our Parish, let's do it again. Thank you for your support.

Estamos en la etapa del año donde les pedimos su apoyo economico para alcanzar la meta del AMA (Annual Ministry Appeal) en las bancas encontraran los sobres para su donacion, los puedes traer aqui a la iglesia o los puedes mandar directamente a la diocesis. El año pasado logramos la meta y han regresado a la Parroquia \$1,604.00, hagamoslo de nuevo.

Gracias por su ayuda.

CATHOLIC BOOK CLUB



Join us every Wednesday
after 9:00 am mass
@ Parish Library or via ZOOM

We are currently reading and discussing one
chapter at the time.

Reading now:
The GREAT STORY of ISRAEL
by Bishop Barron
(On Sale in Amazon)

For additional information text: Antoinette @ 707-536-6076
or Barbara @ 707-972-1905
or Consuelo @ 612-500-8115

Helping you grow in holiness!

Mass Intentions

Saturday 16th 5:00 pm

Sunday 17th 10:30 am

Sunday 17th 12:00 pm

St. Peter's

Sunday 17th 9:00 am **For the well-being of Ray Sommerfield + Marilyn Sommerfield**

Attention!!!!

Do you know of a homebound parishioner who would like to receive communion? Please contact Carol Dvorak @ (707) 489-9425

Atencion!!!!

Para las personas enfermas que no pueden asistir a misa y les gustaria recibir la comunión pueden comunicarse a la oficina al (707)263-4401

**The Pope's Monthly Intentions for 2024
March**

For the new martyrs
We pray that those who risk their lives for the Gospel in various parts of the world inflame the Church with their courage and missionary enthusiasm.

**Intenciones mensuales del Papa para
2024
Marzo**

Por los nuevos mártires
Oramos para que quienes arriesgan su vida por el Evangelio en diversas partes del mundo enciendan a la Iglesia con su valentía y entusiasmo misionero.

ROOF PROJECT

We ask that your donations go to St. Mary's Parish with the memo: **ROOF PROJECT**. Remember, for every dollar donated, God will give you back 100 or 200 percent.
Sincerely,
His brother, Father Eliseo

PROYECTO DEL TEJADO

Les pedimos que sus donaciones sean a nombre de St. Mary's Parish con el memo: **ROOF PROJECT**.
Recuerde, por cada dólar donado, Dios le devolverá el 100 o 200 por ciento.
Sinceramente,
Su hermano, el padre Eliseo

Prayers

For all the people who are suffering from an illness, especially for: Greg Nyssen, Alex, Margaret O'Farrell, Chris Pokorny, Tom Kalk, Arcelia and Miguel Silva.
Oraciones por todos los enfermos.



**Religion Educacion
Confirmations 2024
Saturday April 6th at 1:00 pm
Educacion Religiosa
Confirmaciones 2024
Sabado 6 de Abril a la 1:00 pm.**

INVITATION TO MASS of the CHRISM

The Most Reverend Robert F. Vasa, Bishop of the Diocese of Santa Rosa, along with the Diocesan and Religious priests of the Diocese invite you to participate in the Mass of the Chrism at the Cathedral of St. Eugene in Santa Rosa on Thursday, March 21, 2024 at 5:30 p.m.

**Lent 2024
Stations of the Cross
Viacrucis**

March 22nd 5:30 pm St. Peter's (English) 7:00 pm (Español)

St. Peter Mission in Kelseyville

Is putting on event :
Pain And Sip, Saturday March 23rd 2024 at 2:00 pm at Glebe Hall \$25 each.
Please reserve your spot!!! Call Pat McGrath 279-0535 We have a great time.

St. Peter Mission en Kelseyville

Está organizando un evento: Pain and Sip, sábado 23 de marzo de 2024 a las 2:00 pm en Glebe Hall \$25 por persona.
Por favor, reserve su lugar!! Llame a Pat McGrath 279-0535 Lo pasamos muy bien.

Dear Passion Play Cast Members:

Our 42nd annual Lake County Outdoor Passion Play is drawing near; May 18 and 19, 2024. All practices will be held at the Passion Play grounds at 7010 Westlake Rd. in Upper Lake, CA. Practices start at 1:30 PM and will finish at 4:00 PM. Please be prepared to *commit* to this schedule as follows:

Sunday April 7th 1:30 - 4:00
Sunday April 14th 1:30 - 4:00
Sunday April 21st 1:30 - 4:00
Sunday April 28th 1:30 - 4:00
Sunday May 5th 1:30 - 4:00 Dress Rehearsal
Saturday May 11th 1:30 - 4:00 Dress Rehearsal

Note Easter is early this year. Practices will start the Sunday (April 7) following Easter. We will not practice on Mother's Day, May 12th.

Please note that the Passion Play telephone number is 707-263-0349. (See www.lakecountypassionplay.or Facebook.com/PassionPlay/LakeCom/)

Sunday Collection 03/10/2024

\$ 3,106.00

Thank You Thank You!!!

Pre-Baptismal Class

Thursday April 4th 2024 @ 6:00 pm

At St. Mary's hall

Próximas Pláticas Pre-Bautismales:

Jueves 4 de abril de 2024

A las 6:00 pm en el salón de St. Mary's

Furniture Design Center

UKIAH CA

(707) 463-3500
FurnitureUkiah.com

1205 Airport Park Blvd
SofasUkiah@yahoo.com



Humanidad
Humanidad Therapy & Education Services (HTES) is a multicultural community mental health agency and Marriage and Family Therapist training program. HTES offers low-fee, psychological. (HTES) es una agencia multicultural de salud mental comunitaria y un programa de capacitación en terapeutas para el matrimonio y la familia. HTES ofrece servicios de bajo costo, psicológicos.

Lakeport Dance Center

Antoinette Goetz, Owner

91 Soda Bay Rd.
Mail: 730 Crystal Lake Way
Lakeport, CA 95453
707-263-5617



Mendocino-Lake Audiology
200 Lakeport Blvd. Lkpt
(707) 263-9428 (WHAT)

Hearing Aids
Swim Plugs
Glynis Tam-M.S., CCC-A
Audiologist 30+ years of experience

Hearing Tests
Sleep Plugs,
bornini,



30+ years of experience



Southern Smiles

DENTAL PRACTICE

KEITH M. LONG, DDS

HENRY A. LONG JR, DDS

755 11TH St. Lakeport 263-7023

Chapel of the Lakes Mortuary

A locally Owned Family Business. Serving Clearlake, Lower Lake & All of Lake County
Since 1977 Estevan P. Estrada, Owner
We Provide the "Care" In After Care
263-0357 994-5611
1625 High St. Lakeport, CA
www.chapelofthelakes.com

Accomplished Insurance Marketing Health/Medicare Insurance Specialist

Marketing Agent #OB74777

Maryann Sanderson phone/fax # 707-928-5610
10918 Rosa Trail Kelseyville, CA 95451
800-811-5115

info@accomplishedinsurance.com
www.accomplishedinsurance.com

Tammi Matthias
Owner

1839 No. High St. Lakeport, CA 95453
(707) 263-3526
www.flowersbyjackielakeport.com
flowersbyjackielakeport@gmail.com



Cambria ELAINE Boling

Housekeeping services, Professional, Reliable and Trustworthy Local references available.
1-707 413-9276

Farmers Insurance

Pat Lambert

Insurance Agency License: OC86728
Auto*Home*Life*Business

plambert@farmersagent.com
(707) 263-7111
1240 S. Main St.
Lakeport, CA



CAMBRIA CARES
PROVIDING EXCELLENT COMPASSIONATE CARE
AFFORDABLE, DEPENDABLE, EXPERIENCED

CAMBRIA ELAINE BOLING
Live Out Hourly Rates: Personal Care,
Homemaking, and Companionship
Reliable Transportation and References
707 413 9276



24 HOUR HOTLINE

NORTH BAY SUICIDE PREVENTION
HOTLINE OF LAKE COUNTY

1-855-587-6373

Suicide Prevention • Crisis Intervention • Toll free



Knights of Columbus #7611 Queen of the Lakes

Catholic Men Serving the Church
And the Community.

Joe Sanderson (707)349-1898
Will be Meeting 2nd Mondays in Hall @
6:00pm



Westgate Petroleum

Home Heating Oil -

Gasoline - Diesel
Biodiesel - Lubricants

Claude Brown, Manager

3740 Highland Springs Rd Lakeport,
CA 95453
Tel: (707) 263-6512 Fax: (707) 263-0225

Lincoln Leavitt

Insurance Agency
Tom Lincoln

850 N Main St.
PO. Box 850
Lakeport, CA 95453 707-263-7162

John H. Tomkins Tax Consultants Diane Tomkins Plante, CPA

P.O Box 1140 -5925 E. Hwy 20 Lucerne, CA
QuickBooks ProAdvisor

Tax Individual- Partnership—

Estate- Corporation

707.274-1843 p 707.274.1206 f
Not-For- Profit

Jones Mortuary & Crematory

FD 311 / CR 395

*"The only on-site crematory
In the county"*

115 S. Main St. Lakeport, CA 95453
www.Jonesmortuarylakeport.com
707-263-5389

J&C Residential and commercial cleaner.
Limpieza residencial y
comercial.

jjcleaners99@gmail.com
Business license
#5082
(707)262-2069



Kelseyville Appliance

Whirlpool-KitchenAid-Maytag-Amana

Dave & Mary Morse, Owners

3532 N. Main St.
Kelseyville, CA 95451

707-279-8559
kelseyvilleappliance@yahoo.com



Owner Martin Estrada

se habla español

License: #1054116

Tel: (707) 530-6319

D & P Pools
Middletown & Lakeport
(707) 263-3464
dppools@att.net Lic #500941
David & Paulette Allen Owners

